Art. 6. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 7. Le Ministre flamand ayant la reconversion et le recyclage professionnels dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 19 juin 2009.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

Le Ministre flamand de l'Emploi, de l'Enseignement et de la Formation,
F. VANDENBROUCKE

VLAAMSE OVERHEID

Cultuur, Jeugd, Sport en Media

N. 2009 — 3125 [2009/203905]

1 AUGUSTUS 2009. — Ministerieel besluit houdende de erkenning van het intern tuchtreglement inzake dopingpraktijken van elitesporters of begeleiders

De Vlaamse Minister van Cultuur, Jeugd, Sport en Brussel,

Gelet op het decreet van 13 juli 2007 inzake medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening, zoals gewijzigd bij decreet van 21 november 2008, inzonderheid op artikel 35;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2008 houdende uitvoering van het decreet van 13 juli 2007 inzake medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening, zoals gewijzigd bij besluit van 19 december 2008, inzonderheid op artikel 72 tot en met 75;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 13 juli 2009 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Regering;

Gelet op de aanvraag tot erkenning van het intern tuchtreglement inzake dopingpraktijken van elitesporters of begeleiders die door de vzw Vlaamse Tennisvereniging werd ingediend;

Gelet op het feit dat aan alle erkenningsvoorwaarden is voldaan,

Besluit :

Artikel 1. Het intern tuchtreglement inzake dopingpraktijken gepleegd door elitesporters of begeleiders van de vzw Vlaamse Tennisvereniging, wordt erkend vanaf de datum van ondertekening van dit besluit voor een termijn van drie jaar.

Art. 2. Dit besluit wordt bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 1 augustus 2009.

De Vlaamse minister van Financiën, Begroting, Werk, Ruimtelijke Ordening en Sport,
Ph. MUYTERS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

Culture, Jeunesse, Sports et Médias

F. 2009 — 3125 [2009/203905]

1er AOUT 2009. — Arrêté ministériel portant agrément du règlement disciplinaire intérieur en matière de pratique de dopage de sportifs d'élite et de leurs accompagnateurs

Le Ministre flamand de la Culture, de la Jeunesse, des Sports et des Affaires bruxelloises,

Vu le décret du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique, tel que modifié par le décret du 21 novembre 2008, notamment l'article 35;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 2008 portant exécution du décret du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique, tel que modifié par l'arrêté du 19 décembre 2008, notamment les articles 72 à 75 inclus;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 13 juillet 2009 fixant les attributions des membres du Gouvernement flamand;

Vu la demande d'agrément du règlement disciplinaire intérieur en matière de pratique de dopage de sportifs d'élite et de leurs accompagnateurs introduite par l'asbl « Vlaamse Tennisvereniging »;

Etant donné qu'il a été satisfait à toutes les conditions d'agrément,

Arrête :

Article 1er. Le règlement disciplinaire intérieur en matière de pratique de dopage de sportifs d'élite et de leurs accompagnateurs de l'asbl « Vlaamse Tennisvereniging » est agréé à partir de la date de la signature du présent arrêté pour une période de trois ans.

Art. 2. Le présent arrêté est publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 1er août 2009

Le Ministre flamand des Finances, du Budget, du Travail, de l'Aménagement du Territoire et des Sports,
Ph. MUYTERS